

Bill No. 277 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Altena Robertson Meade".

Bill No. 278 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethelynne Joan Ratcliff Gauvreau".

Bill No. 279 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Flatman Tardif".

The House resumed the adjourned debate on the proposed motion of Mr. Henderson, seconded by Mr. Schneider,—That Bill No. 234 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jeanne D'Arc Ouellette Martin", be now read the second time.

After further debate; the question being put on the said motion, it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence taken and the papers produced in respect of the said Bill).

The Bill No. 15 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act respecting Trans Mountain Oil Pipe Line Company", was again considered in Committee of the Whole and further progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

The hour for Private and Public Bills having expired.

---

*Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House*

The following papers having been deposited with the Clerk of the House were laid upon the Table pursuant to Standing Order 40, namely:

By Mr. Gregg, a Member of the Queen's Privy Council,—Copy of Order in Council P.C. 1957-374, approved March 21, 1957: Amending as of April 1, 1957, the Government Annuities Regulations made by Order in Council P.C. 1954-1844 of December 1, 1954, as amended.

By Mr. Dickey, Parliamentary Assistant, for the Minister of Defence Production, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Department of Defence Production for the year ended December 31, 1956, pursuant to section 34 of the Defence Production Act, chapter 62, R.S.C., 1952.

By Mr. Dickey,—Report of Polymer Corporation Limited for the year ended December 31, 1956, pursuant to section 85(3) of the Financial Administration Act, chapter 116, R.S.C., 1952.

---

At 6.00 o'clock p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow at 11.00 o'clock a.m., pursuant to Special Order made Wednesday, March 27, 1957.